

irit®  
www.irit.com.ru

Производитель: Шанхай АМП Имп&Эксп Ко., Лтд. (Китай) Shanghai AMP Imp&Exp Co., Ltd  
Адрес: Room 603, Wisdom Cube, No. 18, Shunyi Road, Putuo District, Shanghai, China  
Импортер: ООО «ЕвроИмпорт» (Россия), 121248, г. Москва, Кутузовский пр-кт, д.15

irit®

## MANUAL INSTRUCTION ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

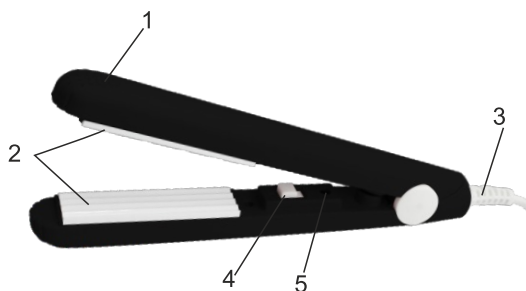


<p>Дата ремонта « » _____ 20 г.</p> <p>Содержание ремонта _____ _____ _____</p> <p>Подпись лица, производившего ремонт _____</p> <p><small>печать сервисного центра</small> Прибор принят, претензий не имею _____ / _____ /</p>	<p>Дата ремонта « » _____ 20 г.</p> <p>Содержание ремонта _____ _____ _____</p> <p>Подпись лица, производившего ремонт _____</p> <p><small>печать сервисного центра</small> Прибор принят, претензий не имею _____ / _____ /</p>
--	--

Goffering tongs  
Щипцы-гофре для волос электрические  
**IR-3178**

## PRODUCT DESCRIPTION

1. Body
2. Ceramic-coated plates
3. Power cord
4. ON/OFF switch
5. Light indicator



## WARNING / SAFETY ADVICE

- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Read the instructions carefully before using the hair straightener for the first time and keep them for later reference.
- Before plugging your hair straightener in, check that the voltage shown on the device is the same as your electrical supply.
- The hair straightener is only intended for domestic use inside your home.
- Never leave the hair straightener within reach of children.
- Never leave your hair straightener unattended while switched on. Never use your hair straightener when your hands are wet or in bare feet.
- Never use the hair straightener if it is not working correctly or if it has been damaged by being dropped or by any other accident. Never dismantle the hair straightener for any reason whatsoever.
- The power supply cable must never be close to, or in contact with, a sharp corner or a source of heat.
- Never let the power supply cable hang within the reach of children.
- Never use the hair straightener if the power supply cable or plug are damaged. If the cable is damaged, it should be replaced by a qualified engineer in order to avoid any danger.
- Do not use the hair straightener with an extension cable.
- Never unplug the hair straightener by pulling on the cable.
- Never touch the plate when the appliance turned on.
- Keep the hair straightener away from water or any other liquid. Do not use it close to a bath, washbasin or other container full of water. If you are using the hair straightener in a bathroom, unplug it after use because the proximity of water may present a risk for the user. unplug it after use because the proximity of water may present a risk for the user.
- For additional protection, we advise plugging the hair straightener into a power socket protected by a 30mA differential circuit breaker in the bathroom. Ask your electrician for advice.
- Never use accessories other than those supplied with the hair straightener.
- Always unplug the hair straightener after use.
- Wait for the hair straightener to cool down before storing it.
- Never leave the hair straightener close to inflammable objects.
- So as not to twist the power supply cable, do not wind it round the hair straightener.
- We cannot be liable in case of damage due to improper use of the hair straightener or if these instructions are not followed.

## USE

- Before use, make sure that the hair is clean, dry and combed out. Ensure that your hands and the appliance are not wet. Check the appliance for damages.
- Always ensure the voltage 220V before plugging the unit into power outlet.
- Place the straightener on a heat protective mat and plug in. Turn on and allow the straightener to heat. The LED light will illuminate when the straightener is turned on. It takes approximately 60 seconds to reach the working temperature. Work with small hair sections. For your safety we also recommended that you make a test on a small hair section in order to determine if your hair is good condition and will resist the high temperature. Place the hair section between the plates and press down firmly. Pull through the hair smoothly and quickly in order to avoid damaged hair. It is recommended that you start from the root and work to the tips.
- Turn the straightener off and unplug it.
- Place the appliance on a heat protective mat and allow to cool down.

## CLEANING

- Always unplug the straightener before cleaning it.
- Allow the straightener to cool down completely before cleaning it.
- Never immerse the straightener in water.
- Clean the straightener with a dry cloth.

**The importer retains his right to make changes in appearance and completeness of the item without preliminary notification to the customer.**

**For household usage only.  
Don't leave unattended.**

**The date of manufacture is marked on the packaging**

## TECHNICAL PARAMETERS:

Voltage – 220-240V/50Hz

Power – 25W

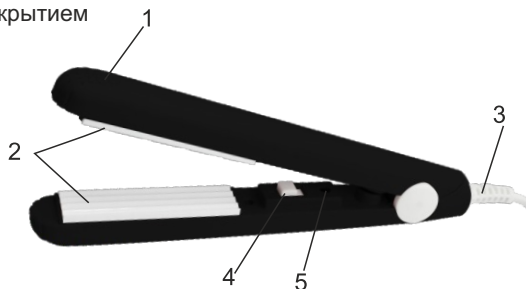
**Service life is 2 years**

Made in China



**Описание**

1. Корпус
2. Пластины с керамическим покрытием
3. Сетевой шнур
4. Кнопка включения
5. Световой индикатор работы

**Меры безопасности**

- Не позволяйте пользоваться прибором лицам с ограниченными физическими или умственными возможностями или людям с отсутствием опыта и знаний, если они не были проинструктированы об использовании прибора лицом, отвечающим за его безопасность.
- Перед использованием прибора внимательно прочитайте инструкцию по эксплуатации и сохраните ее для справок в дальнейшем.
- Перед первым использованием прибора проверьте, соответствует ли электропитание Вашего выпрямителя электропитанию в Вашей локальной сети
- Используйте только в бытовых целях. Прибор не предназначен для промышленного использования.
- Всегда отключайте прибор от сети питания, если Вы его не используете, а также перед чисткой.
- Во избежание поражения электрическим током, не опускайте прибор в воду или другие жидкости.
- Не пользуйтесь выпрямителем в ванных комнатах или около других источников воды.
- Не используйте спреи для укладки волос во время работы прибора.
- Не позволяйте детям пользоваться прибором.
- Не оставляйте включенный прибор без присмотра.
- Не используйте принадлежности, не входящие в комплект данного прибора.
- Не используйте электрошнур в качестве ручки при переноске или петельки для подвешивания прибора.
- Не используйте прибор с поврежденным электрошнуром.
- Не пытайтесь самостоятельно ремонтировать прибор. При обнаружении неполадок в работе прибора обращайтесь в ближайший сервисный центр.

**Использование**

- Перед использованием убедитесь, что ваши волосы чистые, сухие и расчесанные.
- Руки не должны быть мокрыми во время работы с прибором. Убедитесь так же, что у прибора нет повреждений.
- Поместите прибор на теплозащитную поверхность и включите его - загорится индикатор работы. Дайте прибору нагреться, это займет приблизительно 60 секунд. Выпрямляйте волосы небольшими прядями. Для вашей безопасности мы рекомендуем сначала протестировать прибор, взяв совсем небольшую прядь волос - очень важно убедиться, что ваши волосы в хорошем состоянии и смогут выдержать влияние высоких температур. Поместите прядь между пластинами и аккуратно зажмите ее.
- Подождите 10 секунд и посмотрите результат. В зависимости от структуры локонов, может понадобиться больше или меньше времени. Определите, сколько секунд воздействия необходимо для получения нужного результата, но это должен быть короткий срок – чтобы не сжечь пряди! В зависимости от желаемого количества зигзагов, обрабатывайте остальные пряди. Начиная от корней и продвигайтесь к концам.
- По окончании использования прибора, выключите его, поместите на теплозащитную поверхность и дайте ему полностью остыть.
- Чтобы защитить волосы, всегда используйте термозащитное молочко или спрей
- Если вы сожгли волосы прибором, прекратите его использование, воздействия необходимы для получения нужного результата. Воспользуйтесь косметическими средствами для сухих и поврежденных волос, для восстановления структуры волос.

**Чистка**

- Всегда отключайте прибор от источника питания перед чисткой.
- Дайте прибору полностью остыть.
- Никогда не помещайте прибор в воду.
- Используйте сухое полотенце для очистки прибора.

**Поставщик оставляет за собой право менять внешний вид и комплектность товара без уведомления покупателя.**

**Прибор предназначен только для бытовых целей.**

**Не оставлять без присмотра!**

**Дата изготовления указана на упаковке**

**ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ:**

Рабочее напряжение: 220-240В/50Гц

Потребляемая мощность: 25Вт

**СРОК СЛУЖБЫ ПРИБОРА : 2 ГОДА**

Производство Китай



# Гарантийный талон № \_\_\_\_\_



Наименование изделия \_\_\_\_\_  
Номер модели \_\_\_\_\_  
Серийный номер \_\_\_\_\_  
Дата продажи « \_\_\_\_\_ » \_\_\_\_\_ 20 \_\_\_\_\_ г.

М.П.  
торгующей  
организации

## Условия гарантии:

Уважаемый покупатель! Вы приобрели изделие, произведенное под ТМ "IRIT". Данный талон дает Вам право на устранение дефектов изделия в авторизованных сервисных центрах в течении 12 месяцев со дня продажи. Все условия гарантии осуществляются в соответствии с действующим законодательством. Проследите, чтобы данный талон был правильно заполнен и имел печать торгующей организации.

В случае возникновения неисправностей техники в течение гарантийного срока, Вы можете обратиться в авторизованный сервисный центр, адреса и телефоны которых указаны на обороте гарантийного талона. Сервисный центр произведет ремонт или выпишет акт, в случае невозможности ремонта данного изделия. На основании этого акта Вы можете обратиться в торгующую организацию, в которой было приобретено изделие, для обмена.

После истечения гарантийного срока сервисные центры, указанные в гарантийном талоне, всегда готовы предложить Вас свои услуги по ремонту бытовой техники "IRIT".

Гарантия не включает в себя периодическое обслуживание, установку, настройку и чистку изделия, порядок которых изложен в Инструкции по эксплуатации.

## Гарантийное обслуживание не производится при:

- несоблюдении правил эксплуатации изделия, установленных Инструкции по эксплуатации;
- утрате гарантийного талона;
- ремонте неуполномоченными на это лицами, а также при других, непредусмотренных инструкцией вмешательствах;
- механических повреждениях, возникших по вине потребителя;
- использовании изделия в целях, для которого оно не предназначено;
- внесение изменений и/или исправлений в текст данного талона.

С внешними данными и комплектацией товара ознакомлен: \_\_\_\_\_ (подпись)

Сохраняйте гарантийный талон и чек контрольно-кассовой машины на изделие. Без предъявления данного талона, его неправильном заполнении и/или отсутствии печатей торгующей организации на талоне и корешках, претензии к качеству не принимаются.

## Региональные центры сервисного обслуживания



### Россия

#### Санкт-Петербург

ул. Бабушкина, д. 29, тел.: 8 950 020 79 31

#### Дзержинск

ООО «Авторизованный Сертифицированный Сервисный Центр «Радуга»  
ул. Чапаева, д. 69/2, тел.: 8 930 801 06 06, (8313) 28-13-85  
Центральная приемная: 8-830-800-99-22, (8313) 21-86-30  
www.raduga-servicedzr.ru

#### Екатеринбург

ИП «Лебедев А.А.», ул. Амундсена, д. 64, тел. (343) 240-26-60  
СЦ «Мастер-Сервис», ул. Д.Зверева, д.31 литер А, оф.2, тел.: (343) 385-12-89

#### Иркутск

ИП Чураев Э.В., ул. Литвинова, д. 20, стр.10, оф. 4.4/4, тел.(3952) 20-90-06

#### Йошкар-Ола

ИП Бешкарева С.В., ул. Советская, д. 173, тел.: (8362) 457-368, 417-743

#### Казань

ООО «Луазо», ул. Декабристов, д. 106, корп. Б, тел.: (843) 562-47-07

#### Кемерово

ООО «Сервисный центр МастерЪ»  
ул. В.Волошиной, 4, тел.: (8-384-2)38-19-43,38-19-91  
ИП Кукченко В.В., пр. Ленина, 21а, оф. 213, тел.: 8 960 900 09 28

#### Кинешма (Ивановская область)

ООО «Ирина», ул. Фрунзе, д.1, тел.: 8(49331) 56-985

#### Киров

ООО «Экран-Сервис», ул. Некрасова, д.42, тел.: (8332)577810, 547077

#### Краснодар

«Феникс» (ИП Кутелова С.В.),  
ул. Героев-разведчиков, д.40, оф. 28.  
Режим работы: вт. - пт. с 10 до 19, сб. с 10 до 16,  
выходные - воскресенье, Понедельник, тел.: 8 900 26 23 700  
ИП Бабаков А.А., БАТ-СЕРВИС  
ул. Белозерная 1/1, тел. 8 918 102 00 10, 8 961 501 92 22

#### Красноярск

ИП Высоцкий В.А., ул. Спандаряна, 7, скл. 9, тел. (391) 2935-433

#### Черкесск

АСЦ "Юг-Сервис", пр.Ленина, 340 В, тел.: (8782) 273060

#### Ленинск-Кузнецкий

ИП Нешев Г.К., пр. Кирова, 165, тел.: 8-950-274-59-23

#### Москва, м Новые Черемушки

ООО «МИГ 108» ул. Гарибальди, д. 15, корп. 2  
Время работы: 09:00 - 20:00 пн-пт суббота 11:00-16:00  
Тел.: 8 (499) 133-29-63, 8 915 00 99 108  
www.mig108.ru  
info@mig108.ru

### Новосибирск

630088 Новосибирск ул. Северный проезд 7  
ООО «РЦБО» (Региональный центр бытового обслуживания)  
Тел.: (383) 230-31-35, 230-31-36

#### Омск

«Мастерская Космос», пр. Космический, 97а, корп.4, тел.: (3812) 57-04-57

#### Оренбург

ИП Ломакина Ю.Н., ул. Новая д. 4, лит. Г, тел.: (3532) 437-437

#### Орск

ИП Бердников В.В., ул. Батумская, 25, тел.: (3537) 372-383

#### Пермь

СЦ «СК-сервис», ул. Деревообделочная, д. 3, корп. Б, тел. (342) 221-40-99

#### Петрозаводск

СЦ "Электрон", ул. Ленинградская, д. 20, тел. 8(8142)595-015

#### Ростов-на-Дону

Мастерская №8, пр. Ворошиловский 75/124, тел.: 8 (863) 221-04-33  
asc@master-8.ru

#### Самара

ИП Дементьев А.Н., ул. Енисейская, д. 52, оф. 8, тел.: (846) 931-85-46

#### Советская Гавань

ООО «Сервисный центр по ремонту бытовой техники»  
ул. Киевкая, д. 27, офис 26, тел.: (42138) 44-666

#### Тюмень

ООО «Пульсар», ул. Республики д.169/5, тел.: (3452)201-905, 208-265,  
280-856, 280-869, 759-508  
ООО «Неон», ул. Моторостроителей, д. 14/1, тел.: (3452) 428890, 614601

#### Ульяновск

АСЦ «Техно-Сервис», пр. Гая, д. 41а, тел.: 8 (8422) 47-72-72, 72-71-05

#### Чебоксары

ООО «ВИ-Сервис», пр. И.Яковлева, 4/2, тел.: (8352) 637-324

#### Челябинск

ООО ТТЦ «Гарант-Сервис», ул. Кожзавода, д.4 оф.3, тел. (351) 791-74-62

#### Казахстан

#### Павлодар

Сервис центр «Elektra», ул. Чокина 38/1 (3 этаж).  
Тел.: 8 (7182) 34-32-02. E-mail: elektra\_sc\_pv@mail.ru

#### Республика Беларусь

#### Могилев

ОДО «Белоптпорт», пр. Мира, д. 10, тел.: (375) 222-723-099

#### Минск

ЧУП «Сервис Точка Бай», 220072, ул. П Бровки, д. 17, оф. 101,  
тел.: (375-17) 284-02-03, 284-03-35

В связи с расширением сети сервисных центров, адреса организаций, осуществляющих гарантийное обслуживание, уточняйте у продавца или в сети Интернет: [www.irit.com.ru](http://www.irit.com.ru)  
По вопросам претензий к работе сервисных центров просьба обращаться по адресу:

195213, г. Санкт-Петербург, а/я 42, ООО «ЕвроИмпорт», Тел. (812) 449-04-39, e-mail: service@rtp.sp.ru, service2@rtp.sp.ru

<p><b>КОРЕШОК К ТАЛОНУ №</b></p> <p><b>Модель:</b> _____</p> <p><b>Дата продажи</b> « _____ » _____ 20 _____ г.</p> <p><b>Наименование</b> _____</p> <p><b>Модель</b> _____</p> <p><b>Сер. номер</b> _____</p> <p><b>Ф.И.О. клиента</b> _____</p> <p><b>Телефон</b> _____</p> <p><b>Адрес</b> _____</p> <p>_____ М.П. торгующей организации</p> <p>подпись продавца</p>	<p><b>КОРЕШОК К ТАЛОНУ №</b></p> <p><b>Модель:</b> _____</p> <p><b>Дата продажи</b> « _____ » _____ 20 _____ г.</p> <p><b>Наименование</b> _____</p> <p><b>Модель</b> _____</p> <p><b>Сер. номер</b> _____</p> <p><b>Ф.И.О. клиента</b> _____</p> <p><b>Телефон</b> _____</p> <p><b>Адрес</b> _____</p> <p>_____ М.П. торгующей организации</p> <p>подпись продавца</p>
---	---